

MENJELANG KEPRESITA-IITERBATAS

Beberapa pikiran mengenai aspek2  
sosial dalam proses perentjanaan.

oleh

SOEDJATMOKO

PENDAHULUAN

Dalam menghadapi usaha pembangunan kita tidak dapat mengelakkan kesimpulan bahwa masaalah terbesar, masaalah paling urgent tetapi juga masaalah paling sulit, ialah masaalah kesempatan kerdja. Masaalah ini ternjata merupakan masaalah pokok jang akan menguasai kestabilan politik serta suasana dan dynamik perkembangan Indonesia seterusnya. Sebagai gambaran jang kasar dapat dikatakan bahwa dinegeri kita tambahan "labor force" setiap tahun ialah 1.8 sampai 3% daripada jumlah total tenaga kerdja. Ini berarti bahwa mulai tahun 1970 harus ditjadi 1 sampai 1½ djuta kesempatan kerdja baru setahun. Ahli ekonomi ternama Ujepang, Sabur Okita, pernah mengadakan suatu perhitungan kasar jang menunjukkan bahwa hanja dengan suatu "growth rate" sebesar 10% suatu negara jang sedang berkembang dapat menguasai - bukan mengatasi - masaalah unemployment-nya, jika usaha itu didasarkan pada sektor industri modern.

Terambilah bahwa dengan laju pertumbuhan ekonomi jang kita rentjanakan untuk KEPRESITA-II jaitu sebesar 6 atau 7%, kita tidak dapat mengharapkan bahwa masaalah kesempatan kerdja dapat ditampung dengan memuaskan apabila kita tidak mempertimbangkan kesempatan kerdja di daerah pedesaan.

Disamping itu terang, juga bahwa sektor employment ini didalam planning kita tidak dapat dianggap dan diperlakukan sebagai suatu sektor tertentu disamping sektor2 lain, melainkan bahwa masaalah kesempatan kerdja ini - disamping "growth rate" jang hendak ditcapai - harus merupakan sudut penglihatan integraal daripada segala permasalahan pembangunan. Demikianlah misalnya seui kesempatan kerdja ini akan harus mempengaruhi diantaranya:

- a) perumusan politik industrialisasi kita (sampai dimana Pemerintah bersedia memberi prioritas kepada industri2 jang labor intensive, sampai dimana pemerintah bersedia memberi preferensi kepada production design jang laj intensive.

- b) perumusan pembangunan daerah pedesaan (sampai dimana mechanisasi pertanian mempersulit atau mempermudah masaalah kesempatan kerja ini).  
c) perumusan kehidjaksanaan import, credit dan bea-tukai sebagai manifestasi dari pada imbalan yang dikehendaki oleh pemerintah antara harga mesin dan harga buruh yang dianggap optimal untuk kondisi di Indonesia.

Begitupun Research and Development policies perlu ditudujukan kepada masaalah employment proportion ini. Ujikalau dipikir bahwa masaalah kesempatan kerja juga dipengaruhi oleh politik pendidikan kita maka dapat dikatakan bahwa didalam planning untuk KEPERLITA-II hampir semua sektor pembangunan memang harus ditindai rentjona2nya dari sidut employment ini.

Angka2 unemployment untuk benua Asia menunjukkan pada umurnya suatu kenaikan, biarpun ada pula kenaikan didalam tingkat industrialisasi. Keadaan ini meniadakan harapan laju bahwa dengan meningkatnya industrialisasi, maka pengangguran akan hilang dinegara-negara yang sedang berkembang. Maka perlulah kita perkerbaikan garis2 kebidiaksanaan lain. Lebih lagi, karena didalam pemikiran kita tentang hari depan, kita tidak dapat mengkesampingkan kesadaran bahwa Indonesia 30 tahun lagi akan mempunyai jumlah penduduk yang dua kali lipat. Dan bahwa program keluarga berentjana betapa baikpun hasilnya tidak akan dapat melewah hal itu, karena ia akan memerlukan waktu lebih lama sebelum dia dapat mencapai stabilisasi jumlah penduduk.

Kedua pertimbangan ini memberikan suatu urgensi yang sangat besar pada masaalah unemployment ini, jika kita hendak menghindari suatu malapetaka besar-besaran 10-20 tahun lagi. Memang tujuan dari pada usaha planning kita hendaknya bukan sekedar mengediar suatu "growth rate" yang tinggi, melainkan untuk melatakan landasan yang akan memungkinkan 250 juta bangsa Indonesia untuk hidup aman dan sentosa.

### STRATEGI KEPERLITA-II

Waktu KEPERLITA ke-I setjara tegas membatasi diri dan merusatkannya perhatian kepada produksi pertanian dan rehabilitasi infra-struktur dengan mengkesampingkan setjara sadar berbagai harapan dan tuntutan masjarakat lainnya, maka keputusan itu umurnya memang diterima sebagai satuan pilihan yang benar. Namun tidak dapat diharapkan bahwa didalam KEPERLITA ke-II tuntutan

dan harapan2 ini akan dapat dikesampingkan untuk 5 tahun lagi.

DASAR STRATEGI KEPERLITA-II

1. Maka KEPERLITA ke-II sebaiknya harus memperluas baik konsepsi pembangunan maupun landasan sosialnya. Masaalah "employment" tidak lain setu segi daripada pengluasan itu.
2. KEPERLITA-II juga akan harus menampung persoalan2 yang telah timbul sebagai akibat daripada kemajuan2 yang telah ditcapai dalam rangka PELITA Pertama.
3. KEPERLITA ke-II akan harus mengadakan suatu evaluasi daripada kemajuan yang telah ditcapai itu, harus mengadakan identifikasi daripada kekurangan dan kegagalan. Dan yang lebih penting lagi KEPERLITA ke-II akan harus dapat mengadakan koreksi pada djurusan pembangunan kita, dimana perkembangan2 yang tidak disenyajia sebagai akibat kemajuan yang telah ditcapai itu telah menjelewengkan proses pembangunan dari tracee-nja.

Demikianlah harapan2 yang terdapat dikalangan luas mengenai KEPERLITA ke-II. Dalam pada itu pemerintah tidak akan mempunyai tjukup dana dan daja untuk menanggulangi semua persoalan itu dan untuk memperhatikan semua golongan masyarakat. Dalam membatahi diri sesuai dengan kemampuannya, maka mau tidak mau pemerintah dalam merumuskan KEPERLITA-II, harus menanjakan kepada dirinya sendiri 2 pertanyaan: Pertama, golongan2 mana diperlukan dukungan dan partisipasinya untuk mempertahankan momentum daripada usaha perbangunan kita, Kedua, group2 mana dianggap penting dalam usaha pengamanan politis daripada perbangunan kita (supaya tidak mengatiaukan). Dalam hubungan ini perlu dibitjarakan masaalah pemuda, golongan pengusaha, golongan intelligensia (Tjendekianwan) serta terbengkalainya sumber2 intellektuil, golongan demobilisan, apparatuur negara termasuk perusahaan2 negara, dan disamping itu masaalah2 keadilan-sosial, organisasi sosial termasuk serikat sekerdja dan koperasi, masaalah2 ekonomi politik dan sehirnja persoalan gaja dan noda KEPERLITA ke-II.

### I. MASALAH KEPERJUJAAN

Golongan pertama jang patut mendapat perhatian chusus dalam perentjanaan REPUBLITA ke-II agaknja ialah golongan Pemuda. Perlu disadari bahwa sedjak beberapa tahun lebih dari separoh penduduk Indonesia ialah dibawah umur 19 tahun. Merang betul bahwa pada dewasa ini belum ada tanda2 djelas tentang suatu krisis terbuka dikalangan pemuda, namun toh sudah ada tjukup tanda2 bahwa persoalan mereka itu mulai menjadi urgent. Sedjala2 pengangguran, iseng frustrasi skepticism dan rasa pengasingan terhadap usaha2 konstruktif, sudah tjukup banjak, baik dikota-kota besar maupun dikota ketjil2. Sekali gang2 anak nakal terdjerumus kedalam activisme kriminil dan mulai menimbulkan suatu masaalah keamanan dikota-kota, maka pada azasnya pintu kearah kekerasan politik terbuka. Political violence itu tidak perlu berorientasi komunis namun bisa ditunggangi komunis. Seperti diberbagai negara berkembang, termasuk di Amerika Latin dan juga di Ceylon, maka orientasi ideologis sering bersifat utopis anarchistis belaka. Betul juga bahwa gerakan2 terror politik type Tupamaros tidak merupakan antjeman jang serieus untuk kekuasaan politik jang ada, namun lama2 toh banjak dana dan daja harus digeser untuk menurpas gerakan2 sematjam itu, dan bagaimanapun juga perkembangan sematjam itu tidak baik untuk suatu perkembangan politik jang sehat. Maka sangat perlu untuk mengambil langkah2 preventip.

Disamping melihat kepada golongan pemuda sebagai suatu golongan jang dapat menimbulkan matjam2 kesusaahan, sebaliknya sangat perlu pula mereka djug dilihat sebagai suatu sumber keramuan untuk pembangunan jang dapat dan harus dikerahkan. Sebenarnya kedua persoalan ini satu pangkalnja. Setiap program jang hanja berusaha supaja mereka tidak ngebut atau membikin keonaran di-djalan-djalan raja, jang hanja bermaksud untuk "bezighouden" mereka, akan gagal. Pada pokoknja para pemuda mentjari suatu kesibukan jang dapat memberi arti dan arah kepada kehidupan mereka. Maka jang diperlukan agaknja ialah suatu usaha jang setjara tegas menghubungkan peranan pemuda dengan tudjuhan2 pembangunan bangsa, dengan segala kesulitan, kesempatan dan tantangan2nia. Dalam hubungan ini sebaiknya semua program2 jang menjangkut pemuda jang sekarang didjalankan dengan perantaraan berbagai departeren dan lembaga di-

tindjau sebagai keseluruhan (termasuk Pramuka, BUTSI, olah-raga, kesenian, kerajinan tangan, training- dan extension programs, program2 untuk drop-out, program pembangunan desa, program transmigrasi dan sebagainya) dengan maksud untuk mengintensifkan penglibatan para pemuda, dan persyaratan untuk berangsur-angsur menuju kesuatu Korps Pemuda Perbangunan (National Youth Service).

## II. MASALAH ENTREPRENEUR INDONESIA

Golongan kedua jang memerlukan perhatian chusus ialah golongan entrepreneur indonesia asli. Biarpun eksperimen2 lama untuk mempertjepat perkembangan golongan swasta ternjata sangat tinggi biajanja dan lagi pula kurang effektif, dan biarpun golongan swasta jang ada sekarangpun masih banjak kelemahannja, semuanja ini tidak berarti bahwa eksperimentasi2 tidak perlu diteruskan.

### Peranan swasta nasional

1. biarpun golongan ini masih ketjil mereka turut mempengaruhi suasana politik dan dukungan mereka mempunjai arti simbolis jang penting djuga bagi masjarakat umum dalam sikapnya terhadap KERELITA ke-II.
2. Pula djikalau pada golongan swasta ini tidak terdapat kepertjajaan bahwa kesempatan2 baru bagi mereka tidak turut bertambah sesuai dengan kesempatan2 jang terbuka bagi perusahaan asing, maka dapat dibajangkan bangkitnja kembali suatu nasionalisme ekonomi jang pitjik jang dapat membahajakan politik demerintah terhadap modal asing.
3. Keterbelakangan daripada golongan swasta pribumi dapat menimbulkan kembali reaksi2 jang tidak sehat terhadap minoritas2 jang memang lebih sanggup memanfaatkan kesempatan2 baru. Memang benar bahwa kebidjaksanaan2 kredit investasi merupakan bantuan jang berarti bagi perkembangan swasta, namun pemberian kredit investasi jang agak besar kepada swasta pribumi masih djarang sekali terjadi. Sebenarnya masih berbagai hal jang dapat dikerdjakan untuk merangsang timbulnya suatu golongan swasta indonesia jang djauh lebih besar djumlahnya dan jang lebih tinggi keramuanja.

### Langkah2 jang perlu diambil

Berbagai negara Amerika Latin telah merperkembangkan program2 dan lembaga2 untuk keperluan itu dengan hasil jang sangat baik.

- 1) Suatu "Lemhanas untuk Pembangunan" jang mengadakan dialoog antara pengusaha, pegawai negeri senior, perwira tinggi, tjendekiawan, tentang masalah konkrit dibidang pembangunan, ternjata merupakan suatu sendjata ampuh dalam meningkatkan kemampuan bersama dinegara-negara itu. Banjak jang masih dapat dikerdjakkan dalam menghubungkan setjara lebih sistematis golongan swasta dengan kesempatan2 baru jang timbul karena program investasi Pemerintah maupun asing.
- 2) Suatu Kantor penjuluhan Pengusaha (Business Information Center) dapat mendjalankan peranan jang sangat berguna dibidang ini.
- 3) Djuga dibidang perkembangan skill dan effisiensi: dipertjepatnja berdirinya Bank2 pembangunan Daerah ditambah dengan suatu re-orientasi pendidikan ekonomi perusahaan di universitas2 sehingga lebih marpu melajani keperluan dunia pengusaha Indonesia (termasuk perhatian jang lebih besar kepada masalah modernisasi perusahaan2 pra-modern jang dimana-mana sudah terdapat di Indonesia), dan disertai pula oleh suatu usaha pengembangan "internal market" jang tjuhup besar dengan menindjau kembali tarip2 pengangkutan interinsuler, semuanya akan dapat didjadikan unsur2 daripada suatu kebidjaksanaan umum untuk lebih mempertjepat perkembangan golongan swasta. Tidak dapat diharapkan bahwa tanpa bantuan langsung atau tidak langsung dari Pemerintah perusahaan2 Indonesia akan dapat bersaing dengan perusahaan2 asing jang setjara lebih gampang dapat mengerakken dana dan daja (+ pengalaman) daripada lingkungan perusahaan dunia.
- 4) Djuga dari sudut employment policy Pemerintah harus mempergunakan program2 jang dapat meningkatkan daja tahap dan daja berkembang daripada perusahaan2 Indonesia jang sudah ada. Namun, diatas segala pertimbangan ini ada satu alasan utama untuk meng-focus segala perhatian dan usaha pada perkembangan golongan swasta indonesia.
- 5) Alasan itu ialah bahwa peralihan dari suatu struktur ekonomi kolonial ke ekonomi pertumbuhan modern (modern growth economy) melalui tahap export promotion dan export substitution, kemudian harus melalui tahap perupukan suatu golongan pengusaha nasional jang dapat mendjalankan industrialisasi. Tanpa tahap teracl ini maka ekonomi akan matjet dalam struktur ekonomi "enclave", jang djuga dapat disebut sisal ekonomi kolonial.

### III. MASALAH GOLONGAN TJENDEKIAWAN

Golongan ketiga jang memerlukan perhatian chusus didalam KELITA-II ialah golongan tjendekiawan. Suatu usaha pembangunan jang terus-menerus tidak dapat berhasil jika tidak mendapat dukungan jang enthusiasm dari sebagian jang tukup besar diantara golongan tjendekiawan. Apalagi didalam tingkat2 pembangunan jang lebih complex, program2 pembangunan memerlukan dukungan dari-pada suatu publiek jang science-oriented dan development-oriented dan jang kreatip, jang mampu untuk melaksanakan, batkan memperbaiki dan menambah-harbah pada program2 itu, dan jang sanggup untuk melanjarkan keaktipan tambahan jang memperkuat dan melengkapi program2 pembangunan tadi. Pada lakekatnja setiap pembaharuan, setiap innovation technologis - seperti Bimas misalnya - memerlukan dukungan terus-menerus dari jada kalangan para ahli dan tjendekiawan umumnya dalam menilai konsekwensi2 dan menjalankan follow-up-nja, supaja djangan tirus kematjetan atau akibat2 jang negatif. Semuanja ini sangat perlu untuk menjaga momentum daripada proses pembangunan itu. Namun banjak djugalah para tjendekiawan jang tidak puas, jang menggerutu, jang skeptis dan frustrated. Untuk sebagian hal ini dibabkan kekurangan fasilitas2 research. Untuk sebagian djuga karena mereka merasa tidak diadjak serta didalam pemikiran, perumusan perentjanaan atau pelaksanaan daripada program2 pembangunan. Radakal merekalah jang seharusnya rendjadi surber daripada gagasan2 baru dan daripada rentjana2 serta policies alternatif jang diperlukan didalam suatu proses perentjanaan jang lengkap. Tidak dapat diharapkan bahwa Pemerintah akan dapat memanfaatkan potensi2 bangsa setjara optimaal dengan hanya menggunakan pikiran2 serta gagasan2, jang ada didalam lingkungan apparatuur Pemerintah sadja. Sebenarnyalah tidak terlalu sulit untuk memperbaiki keadaan ini atau setidak-tidaknya untuk mengurangi sebab-masabab daripada frustrasi itu, jaitu dengan komunikasi dan penglibatan jang lebit sistematis.  
keadaan kehidupan intellektuil.

Namun jang lebih penting daripada segala itu ialah bahwa boleh dikatakan keseluruhan daripada kehidupan intellektuil di Indonesia mengalami stagnasi dan kematjetan. Kekatjaan ekonomi dan inflasi jang berketjamuk pada acir zaman ORLA djuga telah menghantjurkan infra-struktur intellektuil, jang sampai

sekarang belum djuga dibangun kembali. Jang dimaksud disini ialah daerah kehidupan bangsa jang djamin diantara lingkungan tanggung-djawab r dan K dan daerah lingkup LIPI, dan jang barangkali oleh karena itu terbengkalai.

Bagaimanapun djuga, tidak dapat diharapkan kegairahan dibidang intellektuil jang dapat merupakan daja pendorong usaha pemba jurnan selama djumlah buku2 dan film2 - dari buku2 dan film2 ilmiah, buku2 sekolah sampai kepada buku2 batjaan umum dan buku2 dan film kanak2 jang berorientasi pada pembangunan - tidak diperbesar setjara berarti: selama tidak ada madjallah intellektuil jang dapat merangsang pikiran2 dan daja kreatip para tjendekiawan, dan jang dapat menjampaikan perkembangan2 terachir dibidang ilmiah dan pembangunan dari dunia luar. Dan djika diingat bahwa dalam proses pengdewasaan pemuda lebih dipengaruhi oleh batjaan (atau tidak ada batjaan) dan pengalaman di luar sekolah, daripada didalam sekolah, teranglah bahwa akibat keadaan buku ini, diauh sekali dalam tubuh masjarakat). Tidak adanya "professional journals" Indonesia, jaitu madjallah2 yak untuk keachlian2 jang ada di Indonesia, menjadi penghalang besar bagi terwujudnya standard2 professional, dan tidak memungkinkan pertukaran data dan pengudjian pikiran mengenai research masing2 dan mengenai masalah pembangunan pada umumnya.

#### Perhatian jang harus diberikan

1. Jang sangat diperlukan pula ialah suatu dinas terjemahan ilmiah, (scientific translation service), jang effectief dan tjukup puas sehingga arus informasi ilmiah jang dapat masuk ke segala bagian Indonesia dapat diperbesar, dan sehingga dengan djalan demikian djuga auto-activitas dibidang ilmiah dapat dirangsang pula. Ujangan kita harapkan bahwa golongan tjendekiawan Indonesia jang harus bertambah pesat djumlahnya untuk memenuhi keperluan pembangunan masjarakat Indonesia, semuanja akan dapat menguasai bahasa Inggeris. Seperti djuga telah dilakukan oleh negara2 besar seperti Uni Soviet dan Ujepang kita akan harus lebih pentingkan terdjemahan2 (terrasuk penjingkatan atau "abstracts" ilmiah setjara besar2an).
2. salah satu manifestasi lain daripada terlalaikannja "resource intellektuil" ini ialah dibidang hukum. Stagnasi didalam reform dan perbaharuan misalnya dibidang hukum dagang, hukum tanah, undang2 perburuhan, hukum patent dan

copyright sekarangpun sudah menghambat momentum pembangunan, atau menjeluwengkan arah pembangunan. Sangat diperlukan suatu usaha yang sungguh dan tajukup besar pada permulaan KEPULITA-II, agar supaya pembinaan hukum dapat berlaku sesuai dengan keperluan pembangunan kita. Perlu ditambahkan disini bahwa masalah pembinaan hukum terlalu penting untuk diserahkan kepada golongan ahli hukum saja. Hendaknya didalam Lembaga Pembina Hukum misalnya diberi tempat untuk orang2 yang mengerti hubungan antara perobahan2 struktur sosial dan sistem hukum, dan yang mengerti perobahan2 sosial mana yang diperlukan untuk melanjutkan pembangunan.

3. Disamping itu perlu diperhatikan juga pembinaan keahlian2 tinggi serta pemanfaatannya didalam proses pembangunan. Sekarangpun sudah kentara beberapa bidang dimana kekurangan skills kita menjadi penghambat dalam proses pembangunan. Untuk menghindari bahwa kekurangan2 semacam itu akan menjadi soal yang urgent didalam pelaksanaan KEPULITA-II maka sekarangpun sudah agaknya perlu diadakan identifikasi daripada skills yang perlu kita kerjakan. Dan training programs dalam negeri maupun asing hendaknya diadakan atau dimanfaatkan setjara lebih sistematis untuk mengisi kekosongan2 itu. Disamping masalah "retraining" perlu diperhatikan, sebagai suatu tjiara untuk lebih memperkembaruan kemampuan Indonesia dengan kesempatan2 kerja baru yang muncul didalam proses pembangunan. Sebenarnya beberapa negara lain sudah diperkembangkan lembaga2 yang dapat mendjalankan fungsi2 ini, dan tidak ada djeleknalah untuk memanfaatkan pengalaman negara2 itu untuk keperluan kita sendiri. (Latin Amerika, Djerman, Skandinavia).

Pokoknya pembangunan nasional sebagai suatu proses perobahan total tidak dapat berjalan sebagai suatu "selfsustaining process" tanpa disertai, dirangsang dan didukung oleh suatu kehidupan intellektuil yang menggairah. Namun kehidupan intellektuil ini tidak berkembang dengan sendirinya. Diperlukan suasana yang tepat, adanya infra-struktur yang sesuai, serta garis2 kebidjaksanaan yang setjara integral dengan perantaraan berbagai departemen dan lembaga menuju pada pengembangan "intellectual resource" ini sebagai suatu bidang yang chusus, yang tajukup penting untuk diperlakukan sebagai suatu bidang tersendiri, disamping bidang "educational development" dan disamping bidang "science development".

4. Tidak mustahillah bahwa pada suatu ketika akan diperlukan suatu lembaga chusus untuk pengembangan lektuur, film dan mass media serta komunikasi pada umurnya sebagai suatu lembaga autonom disamping LKI dan sebagainya pada tingkat nasional, dan dibawah Presiden.

#### IV. MASAALAH DEMOBILISASI

Golongan berikutnya yang perlu mendapat perlakuan chusus didalam REPELITA-II ialah golongan demobilisasi, jaitu anggota ABRI yang akan dipensiunkan dalam masa REPELITA-II. Persoalan ini terlalu besar untuk dianggap sebagai suatu persoalan yang harus diselesaikan oleh pihak ABRI sadja. Budget militer terlalu ketjil untuk itu, dan usaha2 non-budgeter pula tidak akan mentjukupi dan mungkin akan menimbulkan komplikasi bermatjam-matjam. Biarpun sudah ada tendentie kearah itu, namun persoalan ini sudah sepatutnya dianggap dan diperlakukan setjara lebih sisteratis sebagai suatu masaalah nasional.

Penyelesaian harus ditjadi dalam rangka usaha pembangunan umurnya, beserta kebidjaksanaan2 dibidang investasi dan employment.

1. "Group settlement" dalam rangka usaha transmigrasi dan extensifikasi pertanian ialah usaha2 yang sudah sepatutnya didjalankan dan memang sudah didjalankan.

2. Disamping itu dibidang training dalam skills baru sebagai persiapan untuk pekerjaan2 sesudah kariere militer selesai, sehingga dapat dimanfaatkan didalam usaha pembangunan dikota-kota ketjil dan didalam pembangunan desa, masih dapat diperkembangkan (ahli resin, tukang kaju, mobil tukang kulit dan sebagainya). Teknik2 pengadjaran yang diperkembangkan oleh tentara Iran kiranya dapat dimanfaatkan dalam lubungan ini. Para demobilisan ini juga akan dapat dipakai didalam proses rural mobilisation, tapi sekali ini tidak berdasarkan autoritas formal melainkan karena mendapat training chusus dan berdasarkan kemampuannya untuk menjalankan orang. Sebenarnya training dan re-training untuk keperluan ini tidak diauh berbeda daripada training didalam lingkungan BUTSI dan pada umurnya rasanja tidak ada djeleknja untuk mengadakan kerja-sama yang erat antara kedua golongan ini.

3. Didirikennja lembaga2 penempatan tenaga kerja jang bergandengan dengan "business-information centers" jang oibitjarakan dalam rangka pengembangan swasta, djuga dapat dipergunakan untuk menghubungi perwira2 senior dengan kesempatan2 baru jang timbul dari investasi baru.

Perlu ditambahkan djuga bahwa penampungan dan penempatan demobilisan sebagai usaha nasional djuga dapat merupakan satu langkah lebih madju kearah penjusunan suatu anggaran belanja negara jang rieel, jang sungguh2 mentjerminkan semua pengeluaran dan pendapatan negara. Pada akhir KEPERELITA-II agaknya tujuan ini sudah harus dapat ditjapai agar supaja dana2 bangsa dapat digunakan setjara optimal.

#### V. BIROKRASI PEMERINTAH

Makin lama makin telah mendjadi terang bahwa "liriting factor" atau faktor jang membatasi ladjunja pembangunan ialah birokrasi pemerintah. hal ini memang sudah disadari dan berbagai tindakan untuk memperbaiki keadaan telah mulai diambil. Agaknya pokok persoalan ialah sampai dimana kenaikan gadji akan mengikkan efficiency, dan bagaimakah komposisi daripada birokrasi itu dapat diperbaiki: apakah perlu untuk menaikkan gadji semua pegawai atau untuk menaikkan gadji setjara lebih selektif lebih dahulu. Teranglah bahwa suatu kenaikan gadji umum tidak akan dapat mengatasi "inefficiency2" jang telah demikian lama berakar didalam sistem birokrasi kita, dan tidak akan dapat merobah komposisi berat sebelah, jaitu relatif terlalu banjak pegawai unskilled. Satu djalan keluar jang dapat dipertimbangkan ialah djikalau dibawah wewenang setiap menteri dibentuk lembaga2 autonoem jang diserahi pelaksanaan suatu politik pembangunan tertentu, dan jang diisi oleh tenaga ahli muda jang bersama stafnya diberi gadji jang realistik. Demikianlah lembaga2 ini dapat menjadi titik-tolak daripada usaha peningkatan efficiency dan prestasi kerja berdasarkan suatu peraturan kepegawaiannya baru. Berpangkal daripada lembaga2 ini maka berangsur-angsur sebagian besar daripada birokrasi pemerintah dapat ditingkatkan efficiency-nja dan gadjinja dinaikkan pada niveau jang realistik. Dengan djalan ini maka dapat diharapkan terwujudnya suatu apparatuur pemerintah jang pertama-tama "development-oriented" dan jang selain dari itu, efficient dan effektief.

### Perusahaan Negara

Dalam menghadapi REPELIT4-II hendaknya juga diberi perhatian chusus kepada para pegawai perusahaan Negara.

1. Pertama, akan menjadi perlu untuk merumuskan peranan jang menurut Pemerintah harus dimainkan oleh PN2 atau PT2 Negara dalam pembangunan ekonomi Indonesia. Sudah pastilah bahwa sektor swasta Indonesia dalam keseluruhannya, jaitu termasuk golongan pribumi maupun golongan keturunan asing, tidak akan mencukupi sebagai wahana satu2 untuk memperkerbangkan bidang usaha "business" Indonesia. PN2 dan PT2 Negara hendaknya menjadi alat Pemerintah untuk mendjamin arah maupun laju/jurus perkembangan sektor Indonesia (bukan asing). Demikian juga PN2 dan PT2 Negara dapat mendjalankan perobahan struktur kekuasaan ekonomi di Indonesia dan bersama dengan golongan swasta merupakan imbangan jang tukup kuat terhadap perusahaan asing di Indonesia. Kegagalan PN2 dizaman ORKA untuk menjadi badan2 usaha jang efficient dan rendabel tidak berarti bahwa kelemahan2 didalam performance mereka itu semuanja inherent pada type perusahaan ini, dan tidak dapat diatasi. Agaknya tumpangan dan kekangan oleh birokrasi kementerian, kekurangan autonomi, besar ketjilnya perusahaan dan pilikan management merupakan faktor2 utama dalam hal ini.

2. Misaring itu djikalau Pemerintah memang setjara sungguh2 hendak meningkatken efficiency dan effektivitas daripada PN2 (dan tidak lagi memperlakukan sebagai sapi perahan untuk keperluan "vested interests" didalam kementerian), maka hendaknya dipertimbangkan supaja kepada management, staf dan pegawai PN2 dan PT2 Negara diberi suatu status administratif tersendiri, berlainan dengan status pegawai negeri biasa. Djikalau dalam sistem kepegawaiannya negeri lamanya kerja sebagai pegawai negeri (senioritas) dan ketjakapan untuk tidak membuat kesalahan, merupakan faktor2 utama dalam menentukan kenaikan pangkat, maka untuk perusahaan negara sebenarnya diperlukan ukuran2 lain untuk mendjamin efficiency jang tinggi. Jang diperlukan ialah ketjakapan, kemampuan untuk mengambil keputusan dan kesediaan mengambil risiko jang dapat dipertanggung-djawabkan. Security dan promotie ditentukan oleh hasil usaha dan bukan oleh pertimbangan jang hati2 supaja djangan membuat kesalahan karena ketjepatan dalam decision-making tidak begitu dipentingkan. Dengan status ter-

ter sendiri maka para pegawai perusahaan negara dapat digadji dan diperlakukan - dalam hal pemberhentian, pensiunan dan promotie - sebagai golongan swasta. Memang untuk menjapai efficiency jang seperlunja maka djarak antara pegawai perusahaan negara dengan golongan swasta setarasnja lebih ketjil daripada dengan golongan pegawai negeri biasa. Maka demikianlah para pegawai perusahaan negara dan golongan swasta Indonesia dan terutama golongan management-nja dapat dianggap dan diperlakukan sebagai satu "pool" tunggal daripada kemampuan dan potentie bangsa dibidang perusahaan ("entrepreneurial pool") dimana unsur2nya dapat pindah-memindah bebas antara lingkungan swasta dan lingkungan perusahaan negara. Demikian pula Pemerintah dapat menarik manfaat daripada pengalaman dan kemampuan swasta dimana perlu, dan sebaliknya.

3. Sebagai akibat logis daripada konsepsi ini maka sebaiknya para pekerja perusahaan negara diberi kesempatan untuk menjusun sarekat2 sekerdjania sendiri. Didirikannja KDRKII didalam perusahaan negara hanja akan memperkuat tendens birokratisasi daripada perusahaan ini jang akan menurunkan efficiency dan kemampuan kommersialnja; padahal konsepsi jang digambarkan diatas ini berketudjuhan de-birokratisasi demi efficiency.

## VI. KEDJELAH SOSIAL

Suatu permasaalah jang tidak mudah dapat dipastikan tempatnya di-dalam sistem penggolongan masjarakat, karena ia mempengaruhi bermatjam-matjam golongan ialah masaalah keadilan sosial. Pula persoalan ini mendjelma dalam berbagai bentuk dan mempengaruhi berbagai persoalan lain. Ia ada sangkut-pautnja dengan tjara2 hidup beberapa gelintir manusia jang memamerkan kerewahanja, dengan perbedaan jang makin djauh antara jang kaja dan jang miskin pada urumnja, baik dikota-kota maupun diadesa-desa (sebagai akibat kommersialisasi dan modernisasi pertanian): ia berhubungan dengan tidak tjkup luas dan meratakan beban padjak serta tidak adanya protectie terhadap pemerasan oleh dia serentara pegawai2 padjak, tapi djuga berhubungan dengan kurangnya kepastian-hukum (rechtszekerheit) ditambah dengan akibat2 negatif daripada kelemahan keuangan pada para hakim dan lambannya djalannja proses peradilan. Tidak mengherankanlah djikalau keprilatinan tentang keadilan sosial ini paling tampak pada para mahasiswa karena mereka diliputi kekuztiran batwa selesai sekolah

tidak akan ada kesempatan kerja bagi mereka.

Pada pokoknya masalah keadilan sosial itu bukan suatu masalah jang dapat diatasi dengan menggunakan suatu rumus tertentu.

Sebab2 timbulnya masalah keadilan sosial a.1.

1. Banjak akan tergantung dari matjam2 imbangan, dan daripada rasa adil, rasa wadjar dan pentas jang terdepat didalam suatu masjarakat.
2. Ia djuga tergantung dari imbangan beban dan kesempatan antara pusat dan daerah, antar-daerah, antara elite dan massa, antara kota dan desa, dan antara kota besar dan kota2 ketjil.
3. Disamping itu tetap terbukanja kesempatan setjara merata ("equal access to opportunity") dalam menempuh kemajuan ekonomi umum sangat penting untuk memelihara rasa keadilan sosial. Jika jang lemah dan jang miskin misalnya merasa tidak mendapat kesempatan jang lajak seperti jang terbuka bagi golongan jang berkuasa dan jang kaja, untuk misalnya mengirim anak2nya kesekolah, atau untuk mendapat rumah atau untuk masuk rumah sakit, maka hal itu akan dirasakan sebagai ketidak-adilan.  
Demikianlah pelaksanaan SPP dibidang pendidikan memerlukan dengan segera pengadaan bea-siswa dalam djumlah jang tjukup, sesuai dengan dictum peraturan itu sendiri, agar supaja tidak timbul perasaan bahwa hanja anak2 orang kaja mendapat kesempatan untuk beladjar.
4. Sjarat lain lagi ialah, persamaan dalam mendapat perlindungan hukum dan peradilan. Chususnya mengenai hak tanah, hal ini ternjata mendjadi suatu ukuran utama jang mempengaruhi rasa keadilan didalam masjarakat. Sebagai akibat landreform tanpa peningkatan kemampuan pengregistrasian pemindahan hak milik tanah seperlunja, maka soal milik tanah terutama di Djawa paling katjau. Menurut keterangan akan diperlukan 200 tahun untuk membereskan registrasi ini jika kemampuan kantor registrasi agraria ini tidak diperbaiki. Keadaan seratjam ini dengan sendirinya merupakan suatu kesempatan jang mudah untuk segala matjam penipuan dan penjalahan gunaan kekuasaan. Lebih lagi karena kemajuan ekonomi telah memungkinkan orang2 kota untuk membeli tanah didaerah pedesaan. Hal ini telah menimbulkan gedjala "absentee landownership" jang baru jang tjukup luas,

weskipun sampai sekarang tidak diketahui berapa luasnja gedjala baru ini. Sangat bisa djadi akan mendjadi perlu untuk mengendalikan tendensi ini dalam rangka KEPERELITÁ-II.

Wemang sulit benar untuk mengidentifikasikan disektor-sektor mana dalam proses pembangunan segi keadilan-sosial ini harus diperhatikan. Weskipun demikian sebaiknya pada tingkat perulaan dalam proses perentjanaan sasaran keadilan sosial dipegang teguh dalam merumuskan prinsip2 jang akan melandasi KEPERELITÁ-II

Xemudian setelah ditjapai tingkat perentjanaan dimana effek kwantitatief daripada program2 pembangunan dapat diperhitungkan, policies itu dinilai sekali lagi - dan djika perlu dikoreksi - dari sudut keadilan sosial. Sebenarnjalah dalam bentuk lain masaalah keadilan-sosial sudah timbul pada perulaan proses planning, sebab setelah ditentukan kira2 berapa persen daripada pendapatan nasional ditudjukan untuk akkumulasi modal dan kira2 berapa persen untuk konsumpsi, maka pertanyaan kedua jang harus didjawab ialah golongan sosial mana akan mendapat bagian apa daripada pendapatan nasional ini menurut rentjana jang bersangkutan.

Wemang termasuk bidang "Social Planning" untuk menanjekan golongan mana, group mana, jang mendapat keuntungan daripada kemajuan ekonomi, berapa andil masing2 group atau golongan dalam pendapatan nasional, dan group2 atau golongan mana jang dalam tahap berikutnya perlu diperhatikan untuk memperluas landasan bagi pembangunan seterusnya. Usaha pembangunan jang dianggap terlalu sempit karena menguntungkan hanya segolongan ketjil disuatu bidang tertentu pasti akan dirasakan sebagai tidak adil.

Lagi pula pengalaman pahit daripada Pakistan menunjukkan bahwa djika persoalan ini tidak tjukup pagi diperhatikan, maka bisa djadi pada suatu ketika golongan2 dan group2 jang pertama-tama mendapat keuntungan itu mendjadi demikian kuat keduuken politiknya sehingga kebijaksanaan2 untuk mengkoreksikan djurusam perkembangan seterusnya tidak lagi dapat didjalankan. Akibatnja ia-lah petjahnja solidaritas nasional, dan achirnja hantjurnja sistem politik jang bersangkutan. Seperti diketahui, salah satu sebab daripadə jatuhnya Ajub Khan dahulu ielat karena dia tidak dapat mengjegah konsentrasi kekuasaan

ekonomi dalam tangan 20 keluarga, semuanja di Pakistan Barat.

Terganggunja rasa keadilan-sosial didalam masjarakat djuga merupakan antjaman untuk rasa solidaritas nasional. Padahal, usaha pembangunan kita masih akan memerlukan waktu jang sangat lama sebelum kemajuan kita akan dapat dinikmati oleh semua anggota masjarakat, dan akan disertai oleh persoalan2 jang demikian besar, seperti kepadatan penduduk, unemployment, masaalah pemuda, soal urbanisasi jang tidak terkendalikan, sehingga tanpa pemupukan solidaritas nasional setjara sadar, maka kemampuan kita untuk meng—"manage" setjara rasional masaalah2 jang besar ini tidak akan mentjukupi. Maka akan timbul situasi2 jang explosief jang mengantjam keamanan dan persatuan bangsa. Rasa solidaritas nasional jang merupakan ikatan antara semua golongan, antara jang kaja dan jang miskin itulah jang merupakan bekal kita jang paling utama dalam perdjalanan kita menuju ke masjarakat adil dan makmur. Maka jang sangat akan diperlukan ialah suatu kewaspadaan terus-menerus terhadap gedjala2 jang dapat merusak rasa keadilan-sosial dan solidaritas nasional ini, agar supaja tjeput2 dapat dilaksanakan policies korektif untuk mengitbangi situasi2 semajam itu. Tapi bagaimanapun djuga, lepas dari segala peraturan2 jang berke-tudjuan untuk mengurangi perbedaan2 jang menjolok, banjak sekali akan tergantung daripada kesediaan dan kesanggupan golongan elite, golongan kaja dan berkuasa untuk menahan diri – setjara sukarela, untuk membatasi diri dalam menggunakan kesempatan untuk menggaruk-garuk kekajaan pribadi dan untuk menondjol-nondjolkan kekajaan itu ("conspicuous consumption"). Sangat perlu mereka memberi tjomtoh dalam bertirakat, terus, demi rasa solidaritas nasional itu, atau paling sedikit karena menjegani dan menghormati kemelaratan rakjat banjak. Maka masalah keadilan sosial didalam pembangunan djuga menunjukkan bahwa tidak tjudup kita hanja melihat pada golongan dan group2 sosial jang perlu diperhatikan dalam persiapan REFLITA-II, melainkan bahwa kita harus melihat lebih djeut, jaitu kepada masalah struktural, masalah organisasi sosial, dan actiruja masalah ekonomi politik (political economy), agar supaja momennum pembangunan dapat dipelihara dan agar pengamanan daripada pembangunan terus terdjemmin. Ketiga2nya djuga termasuk tudjuan2 pembangunan dibidang sosial ("social goals")

## VII. PEMBANGUNAN DAERAH

Adapun kategori pertama, masalah hubungan pusat daerah agaknya diantara masalah2 terpenting. Tanpa ketentuan tentang hal ini dalam segala aspeknya maka perencanaan pembangunan daerah tidak dapat dilakukan. Maka matjetcnya kantjangan Undang2 tentang Pembangan Keuangan Pusat-Daerah sebenarnya membuka suatu kesempatan baik untuk menindjau kembali seluruh masalah ini dan untuk menilainya bukan sadja dari segi keperluan routine administratif, melainkan terutama dari segi keperluan pembangunan. Dalam menindjau kembali persoalan ini, mau tak mau pandangan kita mengenai Indonesia -atjam apa yang kita idam2kan, serta pertimbangan2 mengenai "overall growthrate" dan pertimbangan2 mengenai djurusan dan sifat pembangunan jang hendak kita kedjar memegang peranan jang penting disini.

Persoalan politis jang harus dihadapi ialah, pembangunan daerah sematjam apa jang dapat menjegah pengulangan dari pada persoalan rhh, karena daerah dilalaikan. Dan sebaliknya pembangunan sematjam apa dapat menjegah bangkitnya tendensi sentrifugal jang achirnya juga akan mengantjam kesatuan Indonesia. Demikian pula pembangunan pedesaan, termasuk usaha2 modernisasi dan diversifikasi pertanian, perlu tida knya mechanisasi, pengintegrasian "internal markets", dan usaha2 untuk mengatasi masalah employment, tidak akan dapat dihadapi setjara konsekwensi jika tidak lebih dahulu ditentukan pada azasnya pembagian dana2 pembangunan antara kota dan pedesaan. Disini tersangkut juga garis kebijaksanaan tentang penempatan industri. Sampai dimana prinsip efficiency harus dibolehkan menentukan segala-galanya, sehingga industri achirnya umumnya dipusatkan dikota-kota besar sadja, atau sampai dimana perhitungan2 berdasarkan prioritas sosial, jang mungkin akan dapat melambatkan ladjunya pertumbuhan ekonomi - setidaknya untuk sementara waktu - harus turut diperhitungkan.

## VIII. AUTO-AKTIVITAS MASJARAKAT SENYERI

Kategori kedua berkisar pada persoalan: setjara bagaimana masjarakat Indonesia harus menjusun diri, harus mengorganisir dirinya untuk REBELITA-II itu. Teranglah agaknya bahwa untuk masa REBELITA-II usaha pembangunan akan

memerlukan banjir aktivitas masyarakat sendiri. Tidak dapat diharapkan bahwa sasaran2 REPELITA-II akan dapat ditcapai jika diserahkan kepada usaha apparatuur dan birokrasi negara sadja. Senantiasa perlu didjaga supaya ketjenderungan jang "natuu-lijk" daripada suatu birokrasi untuk mengbirokratisir segala-galanja, djustru didalam tahap pembangunan jang lebih complex ditentang. Hal ini memang juga sesuai dengan ketentuan WHO tentang debirokratisasi dan dekonsentrasi. maka didalam usaha mobilisasi pedesaan untuk pembangunan misalnya perlu dijaga djangan sampai setjara sengadja atau tidak disengadja birokratisasi proses pembangunan itu terjadi.

Pertama, perlu difadari dalam mempersiapkan diri untuk REPELITA-II bahwa pengerahan "floating mass" untuk PELUJ jang akan datang merupakan suatu hal jang berlainan sekali daripada penjusunan dan mobilisasi tenaga untuk usaha pembangunan desa. Kedua, usaha ini lain sasaranja, lain sifatnya dan memerlukan type leadership jang berlainan pula. Pendeknja, suatu slagorde untuk PELUJ tidak akan dapat melaksanakan usaha2 pembangunan. Pada tingkat pedesaan usaha pembangunan sebenarnya meliputi berbagai keaktipan jang berbeda-beda: peningkatan produksi (pertanian), diversifikasi keaktipan ekonomis (peternakan, perikanan, kerajinan rakjat dan "intermediate technology") beserta marketing, dan ketiga, pembangunan dan pemeliharaan infra-struktur serta usaha2 seperti reboissasi dan sebagainja.

Bidang pertama dan kedua memerlukan keberanian untuk mengadakan innovasi, menggunakan technologi baru, meningkatkan produktivitas, pengertian, perhitungan laba-rugi daripada masing2 petani jang akan mempengaruhi tindakan2nya, termasuk keputusannja berapa dia akan menabung, dan berapa dia akan menginvestasi kembali. Keaktipan ketiga memerlukan pengerahan tenaga setjara disipliner dan terpimpin, dan suatu organisasi seperti KONKI dapat berguna disini. Keaktipan jang pertama dan kedua memerlukan pemupukan organisasi2 seperti kooperasi produksi, credit-unions, kooperasi pendjualan, jang tidak dapat dipeksakan dari atas melainkan tanja dapat turut berdasar kepertjajaan dan kemampuan kollektif daripada rakjat desa. Perintah dari atas sadja ataupun desakan daripada KONKI desa tidak akan dapat menghidupkan suatu kooperasi.

Maka alangkah baiknya jika periode bebasnya daerah pedesaan daripada keaktifan parpol2 ini dimanfaatkan - mendekati RE'ELITA-II - untuk menjusun desa tidak sadar atas dasar keperluan PEMILU, melainkan juga atas dasar keperluan pembangunan itu sendiri, dengan menggunakan kesempatan ini untuk merangsang auto-aktivitas para petani, dan dengan mendirikan kooperasi2 dan sebagainya. Pembentukan "unit2-desa" memang wadah untuk menampung keperluan itu. Untuk keperluan PEMILU maka tidak akan perlu lagi suatu "floating mass" digiring, melainkan organisasi2 pembangunan itulah jang setjara sadar akan memberi suara untuk melanjutkan usaha pembangunan mereka sendiri itu.

Pada pokoknya, melihat batas2 daripada efficiency dan effektivitas apparatuur Pemerintah, maka makin lama makin lebih banyak mobilisasi dana dan daja untuk usaha pembangunan didalam tahap kedua ini akan harus dikerjakan oleh masjarrakat sendiri. Hal ini berarti andjuran untuk mendirikan "voluntary Association". Perkumpulan2 sekolah, perkumpulan klinik dan rumah sakit, tapi juga sarekat2 sekerdja, (berdasarkan suatu undang2 baru jang disesuaikan pada keperluan pembangunan) koperasi dan credit-unions. Hal ini juga memerlukan suatu pengluasan daripada sikap Pemerintah sehingga disamping focus keamanan (termasuk pengamanan politik dan PEMILU), keperluan organisatoris daripada pembangunan dengan segala risikonya diterima sebagai focus usaha pula.

Dalam beberapa hal, seperti dalam hal sarekat sekerdja, mungkin diperlukan perundang-undangan baru, namun djikalau dilihat dari sudut ini maka organisasi2 sukarela dapat menjadi sarana pembangunan, sarana modernisasi, dan pula sarana pengdewasaan rakyat dan demokratisasi masjarrakat Indonesia.

Bijara tentang auto-aktivitas masjarrakat jang perlu ditingkatkan dalam rangka RE'ELITA-II maka perlu juga kita perhatikan bidang perumahan, gedong2 sekolah dan gedong2 rumah-sakit. Sebaiknya perumusan didalam RE'ELITA-II menjerminkan kesadaran Pemerintah mengenai urgensi masalah ini, tapi juga meruat ketentuan2 jang menggambarkan batas2 kesanggupan Pemerintah dibidang itu.

Teranglah bahwa pada fase RE'ELITA-II Pemerintah tidak dapat memikul beban untuk suatu "housing program" jang besar. Peranan Pemerintah hendaknya dipusatkan kepada research and development daripada prototype2 perumahan murah (dengan

bahan2 lokal), jang dapat ditjontoh oleh masjarakat. Jang lebih penting lagi ialah suatu penjelidikan jang sistematis tentang sampai dimana berbagai peraturan2 pemerintah pusat maupun lokal diberbagai tempat di Indonesia merintangi perkembangan jang sehat dibidang pembinaan perumahan dan sebagainya, dan sampai dimana kebidjaksanaan2 baru termasuk misalnya lembaga2 kredit perumahan dapat diadakan untuk merangsang keaktipan masjarakat dibidang ini.

#### IX. PERSOALAN "EKONOMI POLITIK"

Marilah kita sekarang meningkat kepada persoalan ekonomi politik, (political economy") serta tuduan2 pembangunan jang menjangkut bentuk dan susunan masjarakat. jang perlu ditjerminkan didalam REPELITA-II. Barangkali sebaiknya kita menoleh sebentar kekota Djakarta sebagai manifestasi jang paling menonjol daripada kemajuan jang telah kita tjalai.

Tidak sulit dimengerti jika madjunja Djakarta telah menimbulkan matjam2 pertanjanan dihati orang banjak diantara pertanjanan2 itu ada jang wadjar dan ada jang tidak. Pertanjanan2 misalnya jang bangkit dari suatu alam pikiran jang kolot dan puritan tidak perlu dilajani didalam karangan ini. Namun ada juga pertanjanan2 jang perlu didjawab didalam REPELITA-II, agar supaja REPELITA-II itu dapat dukungan jang tjuhup didalam pelaksanaannya. Pertanjanan2 ini berkisar disekitar arah-djurusan dan sifat daripada usaha pembangunan kita, tuduan2 perbanungan dan nilai budaya jang menjadi patokan didalam usaha pembangunan itu. Bersangkutan dengan hal2 ini ialah pertanjanan2 mengenai pola dan tingkat konsumpsi jang sekarang telah berkebang di Djakarta, dan mengenai kerangka sosial daripada proses pembangunan. Apakah tingkat dan pola konsumpsi Djakarta sekarang ini tidak terlalu tinggi, jang jika diulangi dikota-kota lain akan merupakan beban jang terlalu tinggi pada neratja pembajaran kita? Apakah pola dan tingkat konsumpsi itu tidak menimbulkan harapan2 terlalu tinggi pada pemuda2 dan rakjat kita pada umurnya? Apakah dihari depan Indonesia harus dibajangkan bukan i Djakarta, melainkan 20 atau 50 Djakarta? Apakah tuduan ini mungkin ditjalai, dan - jang lebih penting - apakah tuduan ini suatu tuduan jang tepat untuk pembangunan kita?

Bukankah akan timbul suatu djurang perbedaan dan pertentangan antara jang kaja

dan jang miskin? Sudah barang tentu perbedaan dalam tingkat kekajaan tidak sama sekali dapat dielakkan, melihat geografi dan struktur masjarakat Indonesia, namun bagaimanapun djuga REPELITA-II hendaknya mentjeriminkan suatu kesadaran mengenai masalah ini serta suatu kesediaan untuk mendiaga supaya persoalan ini tidak melampaui batas2 jang dapat merusak solidaritas nasional. Kemajuan ekonomi Djakarta jang sangat menonjol ini djuga telah menimbulkan suatu pertanjanan lain jang tak kurang pentingnya dihati orang banjak.

Pertanjanan itu ialah apakah kita sedang mengedjar pertumbuhan ekonomi didalam rangka status quo sosial, artinya didalam rangka struktur ekonomi kolonial, atau paling tidak, didalam rangka suatu ekonomi "enclave", ataukah kita kedjar pertumbuhan economy itu dalam rangka perobahan strukturil menuju ke terwujudnya suatu ekonomi bertumbuh jang modern ("modern growth economy")?

#### Sistematik REPELITA-II

1. Maka sangat pentinglah dalam merumuskan REPELITA-II, untuk setjara tegas mengutarakan dan merintjikan tudjuan2 pembangunan serta siasat pembangunan jang akan dipakai untuk mentjapai tudjuan2 tadi itu, termasuk tahap2 dan perobahan2 struktur sosial jang akan harus dilalui.

2. REPELITA-II djuga perlu mengadakan penilaian sudah sampai dimana kita sekarang dengan berpedoman pada REPELITA-I, dan dimana setjara tidak disengadja telah timbul gedjala2 jang tidak sesuai dengan tudjuan2 pembangunan kita.

3. Dalam hubungan itu maka djuga dapat digariskan kebidiaksanaan2 untuk mengimbangi atau mengoreksi gedjala2 itu.

4. Disamping itu perlu didjawab pertanjanan apakah djurusan pembangunan kita sekarang ini akan membawa kita pada suatu imbangan jang sehat antara industri, pertanian, pemerintah, sektor asing, sektor pribumi dan sektor keuangan.

Apabila dengan djalan demikian ini tudjuan2 pembangunan serta tempat kita sekarang berada dan sasaran2 berikutnya telah menjadi terang, maka lebih mudahlah bagi rakjat banjak untuk menerima dan mengidentifikasi dirinya dengan REPELITA-II itu dan untuk memberi dukungan sepenuhnja. Gambaran itu djuga bermanfaat sebagai "guidelines" bagi inisiatip2 spontan dan keaktipan sukarela di dalam lingkungan masjarakat umum jang sedjalan dan bersifat memperkuat gerak

madjunja daripada usaha pembangunan kita. Maka gambaran tentang masjarakat jang akan kita tudju akan memberi pengarahan umum dan akan memudahkan pergerakan dana dan daja pada urumnya.

Lebih lagi jika gambaran itu didiskusikan dan disebarluaskan pengetahuan dan pengertiannja oleh Departemen Penerangan, mass media dan sistem pendidikan baik didalam lingkungan sekuler, maupun didalam lingkungan agama, baik sebelum maupun sesudah perumusan REPELITA-II terahir.

Dari uraian diatas ini teranglah pula betapa pentingnya nada dan qala bahasa serta phraseologi jang akan dipakai didalam REPELITA-II, chususnya didalam kata pendahuluannja, jaitu tempat untuk pernjataan<sup>2</sup> umum tentang tudjuhan<sup>2</sup>, tentang siasat, tjara<sup>2</sup> dan pentahapan<sup>2</sup>nya.

Dalam hubungan ini agaknja perlu dikemukakan bahwa tidak tepat, tidak bermanfaat dan malahan "counterproductive" untuk menggambarkan seolah-olah didalam 25 tahun kita sudah akan menjapai tingkat kehidupan materieel dari pada sementara negara industriel. Kita harus menjadari - dan kesadaran itu perlu ditanam didalam masjarakat kita - bahwa 25 tahun dari sekarang kita masih akan merupakan suatu negara jang miskin, djuga apabila kemajuan jang telah kita tjapai tjukup mengesankan, bahkan persoalan jang paling penting pada phase pembangunan itu - melihat permasalahan itu di Latin Amerika, - ialah bagaimana kita tjejah tibulnja suatu elite jang hidup pada tingkat kemewahan Eropah, seolah-olah negaranja sudah kaja, jang menimpan harta<sup>2</sup> diluar negeri dan tidak bersedia menanamnya didalam negerinya sendiri.

Rendapan per capita dinegara-negara Latin Amerika - rata2 > 350.00, tapi inilah persoalannja jang mengakibatkan kematjetan sosial, hantjurnja solidaritas nasional dan pertentangan<sup>2</sup> bersendjata. Kita, sebaliknya, hendakna menegaskan perlunja - dengan segala kemajuan jang telah ditjapai - perlunja kita tetap kerdja keras, tetap berkorban, dalam arti tidak menghabiskan segala kemajuan untuk konsumpsi, tetap hidup sederhana, dengan sengadja mengelakkan kerewahan jang menondjol, dan tetap mengutamakan produksi.

Seperti sudah dikemukakan lebih dahulu, pandangan<sup>2</sup> jang dikemukakan disini bersifat sangat sementara, dan impresionistis. Lagi pula, tidak semua persoalan jang disebut ini merupakan persoalan jang baru bagi Pemerintah.

Diberbagai bidang memang sudah ada policies jang dapat melandasi kebijaksanaan seterusnya. Penelaahan pandangan2 dan gagasan2 ini hanja untuk menggoreskan suatu perspectief penelitian dalam mempelajari persoalan2 Indonesia dibidang sosial/budaja.

Sudah barang tentu harus ditanja apakah benar perintjian daripada persoalan2 jang dikerukakan ini, dan apakah benar urutan prioritasnya. Apa tidak ada persoalan lain jang urgent jang tidak terbahas disini. Disamping itu, perlu pula untuk mempelajari, djikalau analysa ini ada benarnya, bagaimanakah gagasan2 disini dapat dibuat operasional, dan setjara bagaimana, dan pada tingkat apa persoalan2 jeng disinggung ini dapat dimasukkan kedalam proses planning.

Perkembangan dir-ingu-ringgu jang achir ini telah menunjukkan kepada satu masaalah jang akan makin lama makin penting dan memang memerlukan pemungutan dari segi policy maupun penglembagaan, dan jang barangkali ada baiknya untuk dibahas djuga sedikit.

Masaalah itu ialah masaalah kommunikasi, chususnya komunikasi antara para peserta dan pendukung usaha pembangunan kita, jaitu mereka jang dapat disebut dalam bahasa Inggeris: "development-community" di Indonesia.

Harus dianggap sebagai sesuatu jang lumrah djikalau diantara anggota2 community ini kadang kala terdapat perbedaan pendapat didalam rangka RERELITA-I atau RERELITA-II tentang prioritas, sifat atau tjara pelaksanaan daripada suatu projek tertentu. Jang penting ialah bukannya bahwa perbedaan paham itu terjadi, melainkan bahwa perbedaan pendapat itu tidak menjadi persoalan politik, jang setiap kali dapat berlarut mendjadi persoalan jang dapat menjangkut atau membahajakan kedudukan dan gengsi Pemerintah. Maka jang diperlukan ialah suatu kerungkinan jang sjah untuk mengadakan diskusi terus-menerus bukan sajga tentang masaalah2 seperti itu, tapi tentang semua persoalan pembangunan djustru untuk mentjegah tibulnja perselisihan paham berdasarkan salah-paham atau kurang informasi. Dan djikalau perbedaan pendapat ternjata berdasarkan perbedaan policy jang ditudjur, supaja hal itu mendjadi terang dan dapat ditampung. Ada beberapa hal jang dapat dipertimbangkan untuk dikerdjakan dalam hubungan ini.

Pertama, BAPENAS mengeluarkan suatu madjallah tentang masaalah pembangunan jang isinja tidak mengikat pada dirinja, namun jang karangan2nja mengandung gagasan2 jang patut diketahui oleh siapa sadja jang berkepentingan dalam usaha pembangunan inuonesia. Djadi selain alat komunikasi djuga alat pendidikan umum. Madjallah ini hendaknja djuga memuat karangan2 orang diluar lingkungan BAPENAS, agar supaja gagasan2 dari segala pendjuru dapat dinilai dan djika pantas, diwanfaatkan. Agar supaja pula berbagai gagasan dapat diudji diforum profesional dan umum, dan ygur dengan demikian mendjadi lebih terang pengertian development Community Indonesia tentang proses dan usaha pembangunan kita dalam segala kompleksitosnja. Wisamping itu dapat djuga dipertimbangkan suatu madjallah pembangunan jang ditudjukan kepada para pemimpin desa seluruh Indonesia.

Kedua, didirikannya suatu lembaga sematjam Lemhanas untuk pembangunan pada tingkat nasional, tapi djuga pada tingkat provinsi, seperti telah dikemukakan dalam pembitjaraan tentang pengembangan golongan swasta, dapat bermanfaat dalam persoalan ini djuga. Turut-sertanya para mahasiswa dalam seminar2 lembaga ini disamping unsur2 apparatuur Pemerintah sipil dan militer, swasta, anggota Parlemen, buruh dan kooperasi, akan dapat mengatasi salah pengertian dan prasangka dan memupuk keserasian jang akan dapat mempertjepat ladjunja pembangunan. Hal ini memang terbukti di negara seperti Colombia. Didalam lembaga ini pula perbedaan pendapat tentang pembangunan jang dapat menimbulkan issue politik dapat di-spot" dan dapat dihadapi sebelum issue2 itu mendjadi issue politik.

Djakarta, 6 Januari 1972

BAPENAS